

Tel +49 7143 4080 5858



KUNSTSTOFF INNOVATIONEN

- www.konzelmann.com

ITALY

180405069
501429 1020

Number	12041339
Date	Dec 09, 2025
Your PO No	550004694601
Our order	RV00947
Customer No	21415
Supplier No	91021030
Call-Off	00062638

Pos	Item	Quantity	Unit
1	M0153205	3,960	pcs
	OELABSCHIRMBLECH Oil shield		
	Our Item ID 1060918 (S001623)		
	Revision / Drawing / Index	23_000788-01 / M0153205 / a7	
	Customs Tariff No 87084020		
	Country of Origin Germany		
	Batch Number(s) F811030915	3 960	pcs

Adequate and proper receipt of goods _____

Firma



Via dei Ciclisti, SNC - 70026 Modugno (BA)

~~07 GEN 2026~~

"Alcornocone con la larva di"

Page 1 of 1

IBAN DE61 6045 0050 0007 0330 01
IBAN DE64 6048 0008 0522 1225 00
IBAN DE54 6005 0101 0008 0123 51
VAT reg no DE144993655

SWIFT SOLADES 1 LBG
SWIFT SOLADES DE FF 604
SWIFT SOLADEST

1) Sender/Supplier Konzelmann GmbH		2) Supplier No 91021030		3) Shipping Order No 2015661				
Lise-Meitner-Str 15 74369 Löchgau		4) Sender No at Forwarding Agent 91021030						
5) Loading Point		SHIPPING ORDER						
8) Shipment Number 2015661		6) Date Dec 10, 2025 12 00 PM		7) Relation No <table border="1"><tr><td></td><td></td><td></td></tr></table>				
11) Recipient Magna PT S p A		12) Customer No 629797713		9) Forwarding Agent Selbstabholung				
Via die Ciclamini, no 4 I-70026 Modugno (BA)		10) Forwarding Agent No Selbstabh		13) Waybill/Freight List No				
14) Delivery/Unloading Point 14249		15) Sender's Comment for the Forwarding Agent						
		16) Arrival Date Dec 10, 2025		17) Arrival Time 12 00 PM				

18) Reference and No /Delivery Note	19) Number	20) Packaging Type	21) SF	22) Contents	23) Weight of Loading Equipment in kg	24) Gross Weight kg
12041339	30	TBA-500086 180 x TBA-520944		Oil Guiding Shield	1,017 00	1,594 76
25) Total	30	Volume capacity cdm/Loading		Totals	27) 1,017 00	28) 1,594 76

29) Hazardous Goods Classification		30) Hazardous Goods Designation If available, see additional form							
31) Freight Terms		32) Value of Goods for SLVs							
33) Transport Insurance of Forwarding Agent		34) Sender Last Name							
35) Attachments		To Cover With							
36) Customer Order No 550004694601		37) Customer Account Assignment							
38) Means of Transport XX		39) HGV Code							
40) Shipping Type		41) Settlement Key							
42) Receipt Confirmation of the Goods Recipient Above shipment received in full and in proper condition									
43) Driver Delivery Confirmation Shipment accepted in full and in proper condition									
Lochgau, Dec 10, 2025 12 00 PM									
Place	Date/Time	Signature	Company Stamp/Signature						
44) The shipment contains		Of Which Replaced	45) <table border="1"><tr><td></td><td>For Recipient</td></tr><tr><td></td><td>For Forwarding Agent</td></tr><tr><td></td><td>For Sender</td></tr></table>		For Recipient		For Forwarding Agent		For Sender
	For Recipient								
	For Forwarding Agent								
	For Sender								
Euro Flat Pallet (FP)		Euro Flat Pallet (FP)							
Euro Wire Pallet (GP)		Euro Wire Pallet (GP)							

(02) Supplier No  *V91021030*		(08) Shipment No  *2S2015661*	
(10) Forwarding Agent No  *4VSelbstabh*		(13) Waybill Number	



seit über

59

Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr 25-012656 vom 09 12 2025

Ludwigsburg, 11 12 2025

Seite 1 von 1

25-012656

1 Absender / Expéditeur Konzelmann GmbH Lise-Meitner-Str 15 74369 Lochgau		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRÉ DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) Ce transport est soumis nonobstant toute clause contraire à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR)	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co Intern Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen -Nr D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 18 12 2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen -Nr	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Lochgau Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 11 12 2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefugte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos No 1	10 Zeichen/Nr Marques et numéros 12041339	11 Anzahl der LM Nombre des colis 30	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht kg Poids, kg 1 595
			15 Umfang cbm 19,51
Summe Total:		30,00 COLLI	1 595,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tankilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers Die Sendung wurde vollständig und in ausserlich guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt	
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amthches Kennzeichen	Nutzlast in t	
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 25-012656 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises KUEHNLE INAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 23 DIC 2025 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	
20 Konzelmann GmbH D-74369 Lochgau Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"SCHWEITZER GmbH & Co Intern Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer Ingrid Schweitzer Friedrich Schweitzer
Axel Schweitzer Jens Schweitzer
Amtsgericht Ludwigsburg
Handelsregister Stuttgart HRA 200856
Internet www.schweitzer-spedition.deCOMMERZBANK
Konto 0501540600
BLZ 604 800 08
IBAN DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT DRESDEFF604